

**University of Colorado Hospital
University of Colorado Health Sciences Center
University Physicians, Incorporated**

RESUMEN DEL AVISO DE PRÁCTICAS DE PRIVACIDAD

Vigencia: 14 de abril de 2003

Esta hoja describe brevemente cómo podemos usar y divulgar la información médica que tenemos de usted y cómo puede obtener acceso a ella. Nuestro aviso completo se encuentra adjunto. Es importante que usted lo lea para obtener información adicional sobre cómo se puede usar o divulgar su información médica.

Es posible que usemos y compartamos su información médica:

- Para su tratamiento, pago de las reclamaciones y de nuestras operaciones de atención de salud, es decir las actividades comerciales y administrativas de organizaciones;
- Para decirle sobre servicios médicos que pueden ser de su interés y ayudarnos con su cuidado;
- Para recaudar fondos, pero puede solicitarnos que dejemos de enviarle esta información;
- Para avisarle a otros que usted está en el hospital;
- Para ayudar a otros que la atiendan, como miembros de la familia o amigos;
- Durante una tarea de socorro en caso de desastre;
- Según lo exija la ley o para agencias policiales, cuando se han recibido los documentos correctos;
- Para actividades de salud pública como informar una enfermedad que otros se puedan haber contagiado.
- Para informar sospechas sobre víctimas de abuso, negligencia o violencia intrafamiliar;
- A otras agencias involucradas en supervisarnos para asegurarse que estemos proporcionando una buena atención o que cumplamos con los requisitos reguladores;
- Para procedimientos judiciales (corte) y administrativos;
- Para investigación, en algunas situaciones;
- Si fuera necesario en caso de amenazas a la salud y seguridad o a una persona o el público; y
- Para inteligencia y seguridad nacional.

Usted tiene el derecho de:

- Solicitar restricciones sobre cómo usar su información médica;
- Solicitar que nos comuniquemos con usted de manera confidencial;
- Revisar y obtener una copia de su información médica;
- Solicitar cambios o enmiendas a su información médica;
- Solicitar que le proporcionemos una lista de divulgaciones que hayamos hecho de su información médica que usted no haya autorizado y que no hayan sido para tratamiento, pago u operaciones de atención de salud; y
- Presentar quejas si cree que no hemos mantenido su información médica confidencial.

Si tiene alguna pregunta sobre este aviso o problemas con la privacidad de su información médica comuníquese con los Funcionarios de privacidad de estas organizaciones. En el aviso adjunto encontrará como comunicarse con estas personas.